

## **Erasmus+Staff Training Week**

### **Santorini und Athen**

**Mai 2018**

Vom 28. Mai bis 1. Juni 2018 besuchte ich die Fortbildung Staff Training Week in Santorini und Athen (GR) mit dem Thema „TEACHING GREEK ONLINE“ beim Hellenic Culture Centre (Education, Language, and Culture).

Die Stadt Athen (griechisch = Athina), welche ihren Namen der griechischen Göttin der Weisheit Athene verdankt, ist die Hauptstadt Griechenlands. Die eigentliche Stadt hat 729.137 Einwohner, angrenzende Stadtteile 3.753.726 Einwohner (Stand jeweils 1. Januar 2005). Die Stadt ist seit etwa 5.000 Jahren kontinuierlich besiedelt und damit sicher eine der ältesten Siedlungen und Städte Europas. 1985 wurde Athen erste Kulturhauptstadt Europas. In die Liste des Weltkulturerbes der UNESCO wurde 1987 die Akropolis und 1990 das Kloster Daphni aufgenommen.

Santorin ist die südlichste Insel der Kykladen und wird in Griechenland meist Santorini oder Thira genannt. Die sichelförmige Form von Santorin ist durch mehrere Vulkanausbrüche entstanden. Der letzte Ausbruch war vor über 3600 Jahren. Zusammen mit den Inseln Aspronisi und Thirasia bildet Santorin die Caldera. Die Caldera von Santorin ist zum Teil über 365 Meter tief und bis zu 300 Meter hoch und fällt größtenteils steil ab. Santorin ist durch die bis zu 300 Meter hohen Kraterwände eine der ungewöhnlichsten Inseln der Welt.

Einige Orte auf Santorin, wie Fira und Oia sind zum Teil direkt in die Steilhänge der Caldera gebaut. Diese Orte bilden nicht nur vom Meer aus eine grandiose Kulisse, sondern auch in den Orten bietet sich den Besuchern ein wahnsinnig faszinierender Blick.

Das Hellenic Culture Centre wurde im Jahr 1995 mit Sitz in Athen und Santorini gegründet. Es ist eines der ersten Bildungs-Institute, das Neugriechisch als Fremd- oder Zweitsprache für Erwachsenen anbietet.

Das Hellenic Culture Centre hat sich auf Ausbildungs- und Fortbildungsprogramme für Dozenten/innen der Griechischen Sprache spezialisiert. Ziele des Zentrums sind: das Lernen und Lehren der Sprache voranzutreiben und zur Erwachsenen-Fortbildung und der Methodik der Interkulturellen Ausbildung Beiträge zu liefern. Die Spezialisierung des Zentrums zeigt sich besonders an den Programmen für fortgeschrittene Schüler und solche, die sich beruflich mit Sprache beschäftigen (u.a. Übersetzer, Dolmetscher, Juristische Fachsprache).

Seit 2000 organisiert das Zentrum eine vollkommene Reihe von Aus-Fortbildungsseminaren mit Schwerpunkt Griechische Sprache als Fremd-/Zweit-Sprache für Dozenten/innen, die im Inn- oder Ausland arbeiten. Einen Teil der Seminare findet man in der Ausbildung Plattform von Comenius/Grundtvig, und viele Universitäten und Institutionen arbeiten mit den Online Kursen für Neugriechisch, die das Zentrum entwickelt hat.

Die Fortbildung des Hellenic Culture Centre war sehr gut organisiert und durchgeführt. Ich habe die Online Lehrmethoden kennengelernt und mir diese angeeignet. Außerdem habe ich fachbereichsspezifische Fähigkeiten erlangt, die für meine derzeitige Tätigkeit und meine berufliche Entwicklung von Bedeutung sind.

Das Seminar Training Course: TEACHING GREEK ONLINE wurde in Rahmen des Forschungsprogramms der EU Glossa 2 ([www.ellinikiglossa.eu](http://www.ellinikiglossa.eu)) in der Zeitraum 2013-2015 entwickelt. Die Fortbildung wird vom Hellenic Culture Centre organisiert. Die technische Unterstützung bittet dafür die Experten Firma Action Synergy. Im Rahmen des kulturellen Programms waren der Besuch des Byzantinischen Museums und der Festvortrag – das Sommerfest des Deutschen Archäologischen Instituts in Athen die Höhepunkte dieser Fortbildungsveranstaltung.